

# Zmluva

*o poskytnutí subvencovanej služby  
na založenie a vedenie plemennej knihy a plemenárskej evidencie hospodárskych zvierat*

č. PK 72 / 2020

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník  
v znení neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami, ktorými sú :

**Príjemca:** AGRODRUŽSTVO TURŇA

Sídlo: Turňa nad Bodvou 354, 044 20

Štatutárny zástupca: Ing. Imrich Kovács – konateľ,

IČO: 36861421

DIČ : 2022735880

IČ DPH : SK 2022735880

Registrácia : Dr 1369/V

Bankové spojenie:

a

**Poskytovateľ:** Zväz chovateľov mäsového dobytku na Slovensku - družstvo

Sídlo: 951 12 Ivanka pri Nitre, Novozámocká 183/408

Štatutárny zástupca, funkcia : Vladislav Paľurik - predseda predstavenstva

Ing. Peter Polák, PhD. - člen predstavenstva

IČO: 34 11 21 71

DIČ: 2020369802

IČ DPH: SK 2020369802

Registrácia : Dr 636/B

Bankové spojenie: SK35 0200 0000 0012 7080 8151

## Článok I

### Predmet zmluvy

- (1) Predmetom tejto zmluvy je poskytnutie subvencovanej služby (ďalej len „služba“). Touto službou sa rozumejú činnosti súvisiace s administráciou a vedením plemennej knihy a plemenárskej evidencie v roku 2020. Služba zahŕňa :
- administrácia údajov (kancelársko-odborné spracovanie) z lineárneho hodnotenia a bonitácie zvierat pre účely plemennej knihy
  - administratívne práce súvisiace s registráciou údajov vedených v databáze príjemcu dotácie pre účely plemennej knihy,
  - administratívne práce súvisiace s aktualizáciou a spracovaním údajov vedených v databáze príjemcu dotácie pre účely plemennej knihy,

- d) administratívne práce súvisiace s aktualizáciou softvéru na vedenie údajov v plemennej knihe,
- e) zabezpečenie tlače a vydávanie plemenárskych dokumentov a informačných materiálov pre chovateľov, t.j. administratívne práce súvisiace s tlačou preukazu o pôvode a vydávaním informačných materiálov o aktuálnom stave plemenných zvierat v plemennej knihe,
- f) administratívne práce súvisiace s elektronickým zverejnením informácií o plemenných knihách a vybraných údajov z plemenných kníh on-line na webovej stránke poskytovateľa (administratívne náklady – práce na činnosť podľa článku H.1.c) schémy),
- g) archivovanie údajov zvierat a ich aktualizácia v zmysle platného štatútu v PK MP,
- h) zabezpečenie tlače plemenárskych dokumentov a poskytnutie výpisu z PK MP ,
- g) propagácia jednotlivých mäsových plemien a plemenárskych údajov na internetovej stránke Zväzu
- i) zápis plemenníc do plemennej knihy v zmysle štatútov plemenných kníh,

(2) Predmetom tejto zmluvy je vzájomná spolupráca a poskytnutie služby poskytovateľom príjemcovi - chovateľovi hospodárskych zvierat podľa odseku 1 **bezodplatne**.

(3) Plnenie predmetu tejto zmluvy je v súlade:

- a) S výnosom Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky z 10. decembra 2014 č. 660/2014-100 o poskytovaní podpory v poľnohospodárstve, potravinárstve, lesnom hospodárstve a rybnom hospodárstve,
- b) so schémou štátnej pomoci na založenie a vedenie plemennej knihy a plemenárskej evidencie v znení Dodatku č. 1. SA.46903 (2016/XA).

## **Článok II**

### **Termín plnenia**

Poskytovateľ zabezpečí predmet plnenia tejto zmluvy do 31. 12. 2020.

## **Článok III**

### **Odplata za poskytnutú službu**

Poskytovateľ poskytne príjemcovi službu v súlade s článkom 1 ods. 1 a 2 **bezodplatne**.

## **Článok IV**

### **Povinnosti zmluvných strán**

(1) Poskytovateľ a príjemca sú povinní bez zbytočného odkladu si navzájom oznámiť všetky okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na predmet plnenia tejto zmluvy.

(2) Poskytovateľ poskytuje príjemcovi službu najneskôr v termíne uvedenom v článku II tejto zmluvy.

(3) Príjemca potvrdzuje, že spĺňa nasledovné podmienky:

- a) spĺňa podmienky uvedené v článku E schémy štátnej pomoci SA.46903 (2016/XA),

- b) je mikro, malým alebo stredným podnikom pôsobiacim v poľnohospodárskej výrobe podľa prílohy 1 nariadenia Komisie (ES) č. 702/2014,
- c) je fyzickou alebo právnickou osobou oprávnenou na podnikanie v poľnohospodárskej výrobe (chovateľom hospodárskych zvierat) založenou podľa § 5 zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní alebo § 12 a) zákona č. 219/1991 Zb., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 105/1990 Zb. o súkromnom podnikaní občanov alebo § 56 a § 221 Obchodného zákonníka alebo § 20f) Občianskeho zákonníka a ktorá pôsobí v oblasti výroby poľnohospodárskych výrobkov uvedených v prílohe č. I Zmluvy o ES,
- d) žiadna jeho blízka osoba nepodniká v obdobnom predmete činnosti a nie je s ním majetkovo a personálne prepojená a nemá nedoplatky na daniach a neoprávnené nepoužíva alebo nezadržiava prostriedky štátneho rozpočtu,

(4) Prijemca čestne prehlasuje nasledovné :

- a) čestne vyhlasuje, že je registrovaný ako podnikateľský subjekt definovaný v článku E schémy štátnej pomoci SA.46903 (2016/XA),
- b) čestne vyhlasuje, že má vysporiadané finančné vzťahy so štátnym rozpočtom,
- c) čestne vyhlasuje, že nemá nedoplatky na daniach,
- d) čestne vyhlasuje, že nie je proti nemu vedené konkurzné konanie, nie je v konkurze, v reštrukturalizácii a nebol proti nemu zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku,
- e) čestne vyhlasuje, že voči nemu nie je vedený výkon rozhodnutia ( podľa zákona č.71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov),
- f) čestne vyhlasuje, že neporušil zákaz nelegálneho zamestnávania/ podľa zákona č.82/2005 Z.z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávani a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č.125/2006 Z. z.),
- g) čestne vyhlasuje, že nemá nedoplatky na poistnom na sociálne poistenie v Sociálnej poisťovni a na poistnom na zdravotné poistenie v žiadnej zdravotnej poisťovni a na príspevkoch na starobné dôchodkové sporenie a že nemá nedoplatky na poistnom na povinné verejné zdravotné poistenie,
- h) čestne vyhlasuje, že nepoberá pomoc na to isté podporné opatrenie z rozvojových programov poľnohospodárstva a rozvoja vidieka alebo iných verejných zdrojov.

(5) Objednávateľ sa zaväzuje:

- a) dodržať všetky podmienky na poskytnutie služby,
- b) poskytnúť súčinnosť a umožniť vykonanie všetkých kontrol podľa schémy pomoci,
- c) poskytnúť ďalšie požadované doklady a informácie, ktoré sú potrebné na posúdenie oprávnenosti služby,
- d) oznámiť každú zmenu údajov uvedených v zmluve na príslušné regionálne pracovisko Pôdohospodárskej platobnej agentúry do desiatich pracovných dní od jej vzniku.

## **Článok V**

### **Spoločné ustanovenia**

(1) Ak sa kontrolou dodatočne zistí, že poskytovateľ porušil podmienky stanovené vo výnose Ministerstva pôdohospodárstva a rozvoja vidieka Slovenskej republiky z 10. decembra 2014 č. 660/2014-100 o poskytovaní podpory v poľnohospodárstve, potravinárstve, lesnom hospodárstve a rybnom hospodárstve a v schéme pomoci č. : SA.46903 (2016/XA) a neoprávnené uzavrel zmluvu o spolupráci s neoprávneným príjemcom, je povinný odvieť poskytnutú čiastku finančných prostriedkov v plnej výške do štátneho rozpočtu, v súlade so zákonom č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Odvod neoprávnené použitých prostriedkov štátneho rozpočtu uloží kontrolný orgán alebo príslušná správa finančnej kontroly, ktorá ich aj vymáha.

(2) Kontrolu použitia poskytnutých prostriedkov štátneho rozpočtu vykonáva kontrolný orgán oprávnený na výkon kontroly v zmysle schémy pomoci, v zmysle zákona č. 502/2001 Z. z. o finančnej kontrole a vnútornom audite v znení neskorších predpisov a zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Následnú finančnú kontrolu na základe zákona č. 440/2000 Z. z. o správach finančnej kontroly v znení zákona č. 150/2001 Z. z. o daňových orgánoch v znení neskorších predpisov vykonáva príslušná Správa finančnej kontroly, ktorá ukladá odvod a penále z neoprávnene použitých finančných prostriedkov štátneho rozpočtu. Sumu v stanovenom termíne odvedie poskytovateľ na číslo účtu uvedenom v rozhodnutí.

## **Článok VI Osobitné ustanovenia**

(1) Zmluvné strany sú oprávnené od tejto zmluvy odstúpiť v prípadoch stanovených v § 344 až 351 Obchodného zákonníka.

(2) Poskytovateľ a príjemca sú ďalej oprávnení odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, že v období od podpísania tejto zmluvy obidvomi zmluvnými stranami do termínu poskytnutia služby so zľavou zistia porušenie zmluvných podmienok.

## **VII Záverečné ustanovenia**

(1) Túto zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len formou písomného dodatku po predchádzajúcej dohode obidvoch zmluvných strán.

(2) Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu obidvoch zmluvných strán

(3) Táto zmluva je vyhotovená v 2 exemplároch a má 4 strany. Poskytovateľ dostane 1 a príjemca 1 exemplár.

(4) Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, t.j. do 31.12.2020.

Ivanka pri Nitre, .....

### **Za poskytovateľa:**

Vladislav Paľurik – predseda predstavenstva

.....  
podpis

Ing. Peter Polák, PhD. – člen predstavenstva

.....  
podpis

### **Za príjemcu:**

.....  
titul, meno a priezvisko, funkcia

.....  
podpis

.....  
titul, meno a priezvisko, funkcia

.....  
podpis